

Na osnovu člana IV 4. a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na sjednici Predstavničkog doma, održanoj \_\_\_\_ 2009. godine i sjednici Doma naroda, održanoj \_\_\_\_ 2009. godine, usvojila je

## **ZAKON**

### ***O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O TUŽILAŠTVU BOSNE I HERCEGOVINE***

#### **Član 1.**

U Zakonu o Tužilaštvu Bosne i Hercegovine Prečišćeni tekst (“Službeni glasnik BiH” broj 49/09), u članu 9. stav (3) se briše.

#### **Član 2.**

U članu 13. stav (2) iza riječi “reformi”, dodaju se riječi: “i program mjera u cilju generalne prevencije i sprečavanja kriminala”.

U članu 13. stav (3) iza broja (2), dodaju se riječi “kao i u svrhu ujednačavanja kaznene politike u Bosni i Hercegovini”.

#### **Član 3.**

U članu 14. stav (3) mijenja se i glasi:

(3) Unutrašnja organizacija i način rada posebnih odjeljenja uređuje se internim pravilnicima koje odobrava glavni tužilac.

#### **Član 4.**

U članu 15. stav (3) mijenja se i glasi:

(3) Registar rukovodi Uredom registara Tužilaštva i posebnu podršku pruža glavnem tužiocu i rukovodiocima posebnih odjeljenja

#### **Član 5.**

U članu 19. stav (1) i stav (2) mijenjaju se i glase:

(1) U prelaznom periodu međunarodni tužioci mogu biti imenovani u Posebni odjel za ratne zločine. Prelazni period može trajati najduže do 31. decembra 2012. godine.

(2) Međunarodni tužioci ne mogu biti zamjenici glavnog tužioca niti obavljati dužnost rukovodioca, niti zamjenika rukovodioca Posebnog odjela za ratne zločine. Međunarodni tužioci ne mogu biti državljeni Bosne i Hercegovine niti bilo koje od susjednih država”.

## **Član 6.**

Član 20. mijenja se i glasi:

(1) U prelaznom periodu dužnost registara obavljat će registrar Tužilaštva iz Sporazuma između Visokog predstavnika za Bosnu i Hercegovinu o Uredu registara Odsjeka I za ratne zločine i Odsjeka II za organizirani kriminal, privredni kriminal i korupciju Krivičnog i Apelacionog odjeljenja Suda Bosne i Hercegovine, kao i Posebnog odjeljenja za ratne zločine te Posebnog odjeljenja za organizirani kriminal, privredni kriminal i korupciju Tužilaštva Bosne i Hercegovine kao i o uspostavi Tranzicijskog vijeća, kojim se zamjenjuje Sporazum o Uredu registara od 1. decembra 2004. godine i Dodatak tog Sporazuma („Službeni glasnik BiH-Međunarodni ugovori“, broj 3/07).

(2) Ured registara upravlja i servisira rad Posebnog odjela za ratne zločine i u saradnji s glavnim tužiocem neposredno pruža sve vidove podrške tužiocima.

## **Član 7.**

### **Stupanje na snagu**

Ovaj zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku Bosne i Hercegovine", a primjenjivat će se od 1. januara 2010. godine.

PS BiH broj: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 2009. godine  
S a r a j e v o

**PREDSJEDAVAJUĆI**  
**Predstavničkog doma**  
**Parlamentarne skupštine BiH**

**PREDSJEDAVAJUĆI**  
**Doma naroda**  
**Parlamentarne skupštine BiH**

## **O B R A Z L O Ž E N J E**

### **I - USTAVNI OSNOV ZA UVODENJE PROPISA**

Ustavni osnov za donošenje Zakona o izmjenama i dopunama Zakona o Tužilaštvu Bosne i Hercegovine sadržan je u članu IV 4. a) Ustava Bosne i Hercegovine prema kojem je Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine nadležna za donošenje zakona koji su potrebni za provođenje odluka Predsjedništva ili za vršenje funkcija Skupštine Bosne i Hercegovine po Ustavu.

### **II - RAZLOZI ZA UVODENJE PROPISA**

U decembru 2009. godine ističe prelazni petogodišnji mandat, tokom koga su međunarodne tužilaci i sudije postupali pred Tužilaštvom i Sudom BiH. Međutim, uslijedile su inicijative za produžetak ovog prelaznog perioda i ostanak međunarodnih tužilaca i sudija nakon 2009. godine.

Kao rukovodioci direktno zainteresovanih institucija, glavni tužilac Tužilaštva BiH i predsjednica Suda BiH pokrenuli su brojne aktivnosti i konsultacije u cilju definiranja potrebe i modaliteta eventualnog ostanaka međunarodnih tužilaca i sudija. Nakon što je navedeno pitanje razmatrano interno u okviru Tužilaštva i Suda, između ove dvije institucije i u okviru Tranzicijskog savjeta, te zauzet stav o potrebi njihovog ostanaka, od nadležnih institucija Bosne i Hercegovine je zatraženo preduzimanje odgovarajućih aktivnosti.

Na sjednici odražanoj 19.2.2009. godine Visoko sudska i tužilačko vijeće BiH je donijelo *Mišljenje o prisustvu međunarodnih sudija i tužilaca poslije 31.12.2009. godine*. Navedenim Mišljenjem Vijeće je podržalo nastavak međunarodnog prisustva u ove dvije institucije, pri čemu je podržan ostanak međunarodnih sudija na drugostepenoj instanci i to samo u Odjelu za ratne zločine, dok je ostanak međunarodnih tužilaca podržan u oba Posebna odjela, uz preporuku da se u narednom periodu razmotre modaliteti njihovog ostanaka i dinamika tranzicije.

Tužilaštvo BiH smatra neophodnim opstanak međunarodnih tužilaca u oba posebna odjela, ali ovi argumenti imaju smisla samo ukoliko se istovremeno omogući opstanak i međunarodnih sudija u oba posebna odjela.

Nesporno je da dinamika tranzicije međunarodnih tužilaca i sudija treba biti usklađena. Shodno navedenom, a nakon pažljivog razmatranja argumentacije za i protiv daljeg prisustva međunarodnih tužilaca i sudija, izražena je podrška nastavku međunarodnog prisustva, ali u redukovanim obliku.

Osnovni argumenti za prestanak međunarodnog prisustva u Odjelu za organizirani kriminal kako u Tužilaštvu tako i u Sudu, odnose se na troškove prevođenja i trajanje postupka u vezi s poslovima prevođenja.

U iznalaženju adekvatnih rješenja u Nacrtu zakona u najvećem dijelu podržane su preporuke glavnog tužioca Tužilaštva BiH, predsjednice Suda BiH i Visokog sudskog i tužilačkog vijeća BiH.

Predložene izmjene su nedvosmislene kada su u pitanju pozicije međunarodnih tužilaca, jer se izmjenama ne omogućavaju bilo kakve rukovodeće pozicije međunarodnim tužiocima. Naime, važeća zakonska rješenja propisuju da su zamjenici glavnog tužioca međunarodni tužioci i da isti obavljaju dužnost rukovodilaca posebnih odjela, pa time i Posebnog odjela za ratne zločine. Ovim prijedlogom je precizno utvrđeno da međunarodni tužioci ne mogu biti zamjenici glavnog tužioca niti obavljati dužnost rukovodioca, niti zamjenika rukovodioca Posebnog odjela za ratne zločine.

Cijeneći da je poziciju međunarodnog registra ranije preuzeo „domaći registar“, time se ovim izmjenama mijenja član 20. Kako su u najvećem dijelu izmijenjeni članovi u vezi s međunarodnim tužiocima kao i registrima, time su bile neophodne djelimične izmjene ili dopune postojećih rješenja kako je to predloženo u članovima od 1. do 5. ovog zakona.

Nadalje, član 7. Nacrtu zakon predviđa da zakon stupa na snagu 1. januara 2010. godine. Razlog za navedeno je u Sporazumu, odnosno važećem Zakonu po kojem prelazni period teče do 31.12.2009. godine, kada ističe mandat međunarodnim tužiocima legalno izabranim u Tužilaštvo BiH.

Također, Nacrtom je predložen optimalan prelazni period u trajanju od tri godine.

Evidentni su rezultati međunarodnih tužilaca u dosadašnjem radu u Tužilaštvu BiH, što ukazuje na opravdanost predloženih izmjena, odnosno produžetak njihovog mandata .

### ***III - PROVEDBENI MEHANIZMI I OSIGURAVANJE POŠTIVANJA PROPISA***

Provedba ovog zakona osigurana je prvenstveno kroz postojanje Tužilaštva Bosne i Hercegovine, kao i Visokog sudskog i tužilačkog vijeća Bosne i Hercegovine, koje nadzire i prati rad sudova i tužilaštava u BiH.

### ***IV- KONSULTACIJE***

U iznalaženju i usaglašavanju najpovoljnijih zakonskih rješenja korištena su mišljenja Suda Bosne i Hercegovine, Tužilaštva Bosne i Hercegovine i Visokog sudskog i tužilačkog vijeća BiH. Nacrt Zakona je putem web-stranice Ministarstva pravde Bosne i Hercegovine bio dostupan javnosti radi konsultacija.

### ***V - REVIZIJA POSTOJEĆIH PROPISA***

Donošenje i primjena ovog zakona ne zahtijeva izmjene postojećih propisa

### ***VI - FINANSIJSKA SREDSTVA ZA PROVOĐENJE PROPISA***

Za provođenje ovog Zakona neće biti potrebna dodatna sredstva.